

ПОЛИПРЕДИКАТИВНОЕ СЛОЖНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ, ЕГО СТРУКТУРА И ВАРИАТИВНОСТЬ

В последние десятилетия ученые все больше внимания уделяют полипредикативным предложениям. Термин „полипредикативное предложение” закрепился как в теоретических работах, так и в практике преподавания.

Полипредикативная конструкция состоит из предикативных единиц, которые имеют формальную и смысловую организацию простого предложения, но не обладают главным свойством коммуникативной единицы — смысловой законченностью. Этим свойством обладает сложное предложение в целом, что сближает его с простым предложением, функционирующим в качестве отдельного высказывания. В письменной речи сложное предложение, подобно простому, отделяется от соседних предложений точкой или вопросительным или восклицательным знаками, которые сигнализируют о том, что оно составляет отдельную коммуникативную единицу. В устной речи коммуникативная законченность сложного предложения передается интонацией [Белошапкина, 1991, 811-812].

Полипредикативное предложение — это сложное предложение, которое состоит из нескольких частей, являющихся по форме однотипными с простыми предложениями, но образующими единое целое по смыслу, конструкции и интонации. Структура полипредикативного предложения — разнообразна. Части полипредикативного предложения соединяются на основе союзных связей подчинения и сочинения, поэтому полипредикативные предложения делятся на сложноподчиненные и сложносочиненные.

Подчинительная связь между частями сложноподчиненного предложения выражается в синтаксической зависимости одной части (придаточного предложения) от другой (главного предложения). Известно, что в сложноподчиненном предложении компоненты неравноправны: один является главным (главное предложение), другой зависимым (придаточное предложение). Зависимость придаточного предложения от главного выявляется только в функциональном плане из аналогии его синтаксической позиции члена предложения и из практической возможности преобразования самого придаточного в член предложения [ЛЭС, 471]. Хотя главное предложение доминирует над придаточным, это не значит, что по своему синтаксическому статусу оно является главной частью предложения, несущей основную информацию.

Сложноподчиненные предложения имеют широкий спектр конструктивных вариантов. В синтаксисе сложноподчиненного предложения выделяют конструкции:

- с придаточными дополнительными (Object Clauses),
- с придаточными определительными (Attributive Clauses),
- с придаточными обстоятельственными (Adverbial Clauses):
 - а) места (Place),
 - б) времени (Time),
 - в) образа действия (Manner),
 - г) причины (Reason),
 - д) цели (Purpose),
 - е) следствия (Result),
 - ж) уступительные (Concession)

и так далее.

Кроме этого сложноподчиненные предложения бывают с одним придаточным (двухкомпонентные) и с несколькими придаточными. Сложноподчиненные предложения с многими придаточными называют многокомпонентными, многочленными, многозвенными. Большинство многокомпонентных сложноподчиненных предложений, по сравнению с двучленными, не представляет принципиально отличных конструкций. Части в них связываются по тем же формальным правилам, что и в двухкомпонентных, и имеют те же значения.

У многочленных предложений есть некоторые особенности формального и стилистического характера, например стечение союзов (когда два союза находятся рядом), пропуск союза во второй из однородных частей и другие. Кроме того, само сочетание предикативных частей в отдельных случаях имеет ограниченный характер [Бабайцева, 1987, 213-217].

Сложносочиненное предложение — это сложное предложение, состоящее из нескольких предикативных частей, где компоненты линейно соположены и являются синтаксически равноправными и связанными между собой сочинительными союзами. Главная семантическая черта сложносочиненного предложения в том, что оно следует полету мысли; поэтому содержание каждого последующего предложения имеет связь с предыдущим. Между составляющими сложносочиненного предложения имеются различные семантические отношения:

- соединительные (со значением одновременности, последовательности, причины и следствия и др.), включающие соединительно-перечислительные, соединительно-распространительные, соединительно-результативные, соединительно-отождествительные и соединительно-градационные;
- разделительные (со значением несовместимости, чередования, взаимоисключения);
- противительные (со значением противопоставления, несоответствия);
- сопоставительные и сопоставительно-выделительные;
- присоединительные.

Сложносочиненные предложения, как и сложноподчиненные, могут состоять из двух частей (двузвенные) и нескольких, называемых многозвенными, многокомпонентными, многочленными и т. д. предложениями:

Then she took him to bed, and the girls helped the other little ones into their nightgowns, and soon the house was still (Lawrence).

Наряду с сложносочиненными и сложноподчиненными предложениями существуют и сложные конструкции с сочинением и подчинением. В лингвистической литературе встречаются различные термины, обозначающие сложные конструкции с сочинением и подчинением: „сложные синтаксические конструкции”, „сложные предложения комбинированного типа”, „многочленные комбинированные предложения”. Отношения между отдельными частями в таких конструкциях в большинстве случаев не представляют собой чего-либо принципиально нового по сравнению с уже описанными выше типами сложносочиненных и сложноподчиненных предложений. Однако для правильного понимания смысла таких многочленных комбинированных предложений важно уметь устанавливать соотношения между входящими в их состав частями.

Данные конструкции имеют разнообразную структуру. Разные авторы выделяют несколько их типов. Например, В.В.Бабайцева выделяет следующие типы:

- с союзной сочинительной и подчинительной связью;
- с бессоюзной и союзной подчинительной связью;
- с союзной сочинительной и бессоюзной связью;

наконец, встречаются сложные конструкции, включающие в себя различные комбинации этих типов предложений [Бабайцева, 1987, 232-233]. Кроме этого необходимо подчеркнуть, что сложные предложения с сочинением и подчинением подразделяют на структуры, представляющие собой:

- минимальные конструкции, например: *But nothing happens, and you remember that the woman had not even looked up at the train* (Warren);
- расширенные или развернутые конструкции, например: *Then, as I was pushing and shaking him awake to get off his coat, I heard a creaking on the stairs, and my heart sank for I thought it was his mother* (Lawrence).

Исходная конструкция с сочинительным и подчинительным комплексами представляет собой трёхэлементное предложение, состоящее из одной сочинительной и двух подчинительных частей, например:

1. *Anne Stanton always looked level at you, and you had the feeling that she was looking at something far away* (Warren).

2. *Duffy's features exhibited the slightest twitch of interest, but the twitch was dissipated into the vast oleaginous blackness which was the face of Duffy in repose* (Warren).

В первом примере исходная конструкция состоит из двух комплексов,

сочинительного, состоящего из одной сочинительной части (*Anne Stanton always looked level at you*), соединенного сочинительным союзом „and” (*u*) с подчинительной конструкцией, объединяющей две придаточных части (*and you had the feeling that she was looking at something far away*).

Второе предложение представлено минимальным сочинительным комплексом (*Duffy's features exhibited the slightest twitch of interest*), который соединен сочинительным союзом „but” (*но*) с подчинительной конструкцией (*but the twitch was dissipated into the vast oleaginous blackness which was the face of Duffy in repose*), состоящей из двух частей.

Минимальные конструкции предполагают различную последовательность элементов, что диктуется распределением информации внутри текстовых фрагментов, например:

1. *He would make bets he could catch a fly out of the air with his fingers, and he could* (Warren).

2. *She gave us tea, and scones, and apple jelly, and all the time we listened with delight to her voice, which was musical as bees humming in the lime-trees* (Lawtence).

В первом примере подчинительный комплекс предшествует сочинительному, состоящему из одной предикативной части. Во втором примере подчинительный комплекс следует за сочинительным.

Расширение полипредикативного предложения с сочинением и подчинением может идти за счет увеличения количества частей в сочинительном комплексе, например:

He was conscious that her eyes were fixed on him, but he dared not look back at her, so he pulled his moustache (Lawtence).

В приведенном примере полипредикативная конструкция имеет правостороннее расширение сочинительного комплекса.

Части сочинительного комплекса могут обрамлять подчинительный комплекс, что можно пронаблюдать в следующем примере:

She climbed a tree with me, and there was a wind, that was why I was getting all the apples, and it rocked us, me right up at the top, she sitting half way down holding the basket (Lawtence).

Важную роль в полипредикативных конструкциях играют сочинительные и подчинительные союзы. Современные лингвисты выделяют сочинительные союзы и союзные слова по типу связи в предложениях. Соединительная связь выражается союзами *and* (*и*), *nor*, *neither... nor* (*ни... ни*), *not only... but* (*also*) (*не только... но и*), *as well as* (*также как*), например: *The hazels were thin, and only here and there an oak tree uprose* (Lawtence).

Информация одной части полипредикативного предложения с соединительной связью дополняет смысл другой.

Разделительная связь в предложениях выражена союзами *or* (*или*).

else (иначе), or else (или иначе), either... or (или... или), и союзным словом *otherwise (или же)*, например: *Either the birds had caused them to fall, or someone had gathered the crop* (Lawrence).

Эти союзы подразумевают выбор между взаимоисключающими утверждениями в двух или нескольких предложениях.

Противительная связь представлена союзами *but (но), while (несмотря на то, что), whereas (тогда как)* и следующими союзными словами *nevertheless (тем не менее), still (все же), yet (однако)*.

Данные союзы и союзные слова соединяют два или более предложения, противоположные по смыслу, например: *It used to lead from the Abbey to the Hall; but now it ends blindly on the hill-brow* (Lawrence).

Причинно-следственная связь выражается союзами *for (убо), so (таким образом)* и союзными словами *therefore (поэтому), accordingly (следовательно), consequently (поэтому), hence (следовательно)*, например: *It began to rain, so he brought a sack from the cart, and we crushed ourselves under the thick hedge* (Lawrence).

Союзы причинно-следственной связи соединяют предикативные предложения так, что одно из них содержит *причину*, а другое *следствие*. Союз *for* является единственным из всех упомянутых, который выражает *причину* в полипредикативных предложениях [Каушанская и др., 1973, 279-281], например: *The moon was bright, and we stepped apprehensively on the shadows thrown from the trees, for they lay so black and substantial* (Lawrence).

Анализ примеров показал, что наиболее частотными являются конструкции с соединительной связью (союз *and*), например: *She bade me accompany her, and, to escape from myself, I went* (Lawrence).

Проанализировав селектированный материал, мы можем утверждать, что соединительный союз *and* встречается в 75% общего числа предложений, противительный союз *but* — в 15%.

Полипредикативные конструкции отличаются большим структурным разнообразием, включая как минимальные сложносочиненные и многокомпонентные сложносочиненные и сложноподчиненные предложения, так и минимальные и расширенные конструкции с сочинением и подчинением.

Литература

1. Бабайцева В.В., Максимов Л.Ю. Современный русский язык.— Ч.3.— Синтаксис. Пунктуация.— М.: Просвещение, 1987.
2. Белошапкина В.А. Современный русский язык.— М.: Азбуковник, 1999.
3. Каушанская В.Л., Ковнер Р.Л., Кожевникова О.Н. Грамматика английского языка.— Л.: Просвещение, 1973.
4. Лингвистический энциклопедический словарь / Под ред. В.Н. Ярцевой.— М.: Сов.энциклопедия, 1990.